

成。

**miễn nghị** *đg* 免判: bị can được miễn nghị 疑犯被免判

**miễn nhiệm** *đg* 免职: miễn nhiệm giám đốc nhà máy 免掉厂长职务

**miễn phí** *đg* 免费: tham quan miễn phí 免费参观

**miễn sao** *k* 只要: Cho phép xử lí mọi việc, miễn sao không ảnh hưởng tới danh tiếng của nhà máy. 只要不影响工厂的声誉, 允许全权处理各项事务。

**miễn thứ** *đg* 宽恕: Có gì sai sót mong các anh miễn thứ cho! 有什么差错请你们宽恕!

**miễn tố** *đg* 免起诉

**miễn tội** *đg* 免罪

**miễn trách** *đg* 恕罪: Có gì mong các anh miễn trách! 有什么不妥请大家恕罪!

**miễn trừ** *đg* 免除: miễn trừ thuế 免除税赋

**miến** *d* 粉丝: miến gà 鸡肉粉丝

**miện** [汉] 冕 *d* 冕: mũ miện 冠冕

**miếng** *d* 片, 块: miếng chai 玻璃片

**miếng**<sub>1</sub> *d* 块, 张, 口: miếng vải 一块布; ăn một miếng 吃一口

**miếng**<sub>2</sub> *d* 食物: miếng ngon 好吃的食物

**miếng**<sub>3</sub> *d* (武术) 招数: miếng võ 一招

**miệng** *d* ①嘴: há miệng ra 张开嘴 ②口儿: miệng bát 碗口儿; miệng giếng 井口 ③口头: dịch miệng 口译

**miệng ăn** *d* [口] 人口: nhà có nhiều miệng ăn 家里人口多

**miệng ăn núi lở** 坐吃山空

**miệng còn hôi sữa** 乳臭未干

**miệng hùm gan sứa** 刀子嘴, 豆腐心

**miệng lưỡi** *d* ①口舌: miệng lưỡi con buôn 商人的嘴巴 ②[口] 口才: Anh ấy miệng lưỡi lắm. 他很有口才。

**miệng thể** *d* 舆论, 外界议论: miệng thể nhọn hơn chông mác 人言可畏

**miệng tiếng** *d* 非议: Làm điều bất lương khó

tránh được miệng tiếng của thiên hạ. 为非作歹, 难免不被世人非议。

**miết**, *đg* [口] 用力填补, 涂抹: miết vữa vào tường 往墙上抹灰浆

**miết**, *p* 连续不断地, 不停地: làm miết từ sáng đến tối 从早到晚不停地干

**miệt mài** *t* 专注: miệt mài làm việc cả ngày 整天专心工作

**miệt thị** *đg* 蔑视: bỏ thói miệt thị phụ nữ 摒除蔑视妇女的思想

**miệt vườn** *d* 冲积平原

**miêu tả** *đg* 描写: miêu tả cảnh nông thôn ngày mùa 描写农忙景象

**miều** *d* 牌位或偶像上覆盖的纱巾

**miếu** *d* 小祠: miếu nhỏ ở đầu làng 村头的小祠

**miếu** [汉] 庙 *d* 庙: miếu thổ địa 土地庙

**miếu đường** *d* [旧] ①庙堂 ②朝廷

**miếu mạo** *d* 庙

**miếu thiêng chẳng có ai thờ** 庙灵没人烧香 (喻怀才不遇)

**mím** *đg* 抿嘴笑: mím cười 微笑

**mím** *đg* (嘴唇) 紧闭: mím môi 闭唇

**mìn**<sub>1</sub> *d* 地雷: đặt mìn 埋设地雷

**mìn**<sub>2</sub> *d* 拐子: mẹ mìn 女拐子; bố mìn 男拐子

**mìn cóc** *d* 跳雷

**mìn điếc** *d* 哑炮, 不响炮

**mìn định hướng** *d* 定向雷

**mìn muỗi** *d* 小地雷

**mịn** *t* 细滑: nước da mịn 皮肤细滑

**mịn màng** *t* 润滑, 细腻, 细滑: nước da mịn màng 肌肤细腻

**minh bạch** *t* 透明, 明白, 明了, 清清楚楚: sổ sách tài chính minh bạch 财务账目清清楚楚

**minh cầm** *d* 鸣禽类

**minh châu** *d* 明珠

**minh chủ**, *d* [旧] 明君

**minh chủ**, *d* 盟主: minh chủ võ lâm 武林盟主